

01/25/2005 13:22 FAX 2155686499

001/008



United Plaza, Suite 1600
30 South 17th Street
Philadelphia, PA 19103

Telephone: +1-215-568-6400
Facsimile: +1-215-568-6499
www.volpe-koenig.com

BRINGING LAW TO YOUR IDEAS

mail@volpe-koenig.com

FACSIMILE COVER SHEET

TO: PCT BranchFAX NO.: 703-305-3230FROM: Randolph J. Huis; Registration No. 34,626

IN THE UNITED STATES PATENT AND TRADEMARK OFFICE

In the PATENT APPLICATION of:

Bartholoma et al.

Application No.: 10/502,215

Confirmation No.: 9180

Filed: July 20, 2004

For: TERMINAL CONNECTION COMPRISING
A THREADED SLEEVE, A COUNTER-SLEEVE
AND A TERMINAL INSERT

Group: 3679

Examiner: Not Yet Known

Our File: SMB-PT110

Date: January 25, 2005

VIA FACSIMILE

TO 703-305-3230

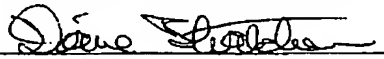
Enclosed are:

- 1) A Request For Corrected Filing Receipt, 2 pages;
- 2) A marked-up copy of the Filing Receipt, 2 pages; and
- 3) A copy of the Declaration and Power of Attorney, 3 pages.

Comments:

NOTIFY DIANE THATCHER IF TRANSMISSION IS NOT COMPLETE OR
LEGIBLE.

I hereby certify that this paper is being transmitted via facsimile to 703-305-3230 at the United States
Patent and Trademark Office on January 25, 2005.


Diane Thatcher

January 25, 2005
Date

Patents

Trademarks

Copyrights

Trade Secrets

Litigation

Licensing

PATENT

IN THE UNITED STATES PATENT AND TRADEMARK OFFICE

In the **PATENT APPLICATION** of:

Bartholoma et al.

Application No.: 10/502,215

Confirmation No.: 9180

Filed: July 20, 2004

For: TERMINAL CONNECTION COMPRISING
A THREADED SLEEVE, A COUNTER-SLEEVE
AND A TERMINAL INSERT

Group: 3679

Examiner: Not Yet Known

Our File: SMB-PT110

Date: January 25, 2005

VIA FACSIMILE

TO 703-305-3230

REQUEST FOR CORRECTED FILING RECEIPT

Mail Stop PCT
Commissioner for Patents
P.O. Box 1450
Alexandria, VA 22313-1450

Sir:

Enclosed is a marked-up copy of the Filing Receipt for the above-identified patent application. Upon proofing, it was noted that the Filing Receipt was incorrect. There are three changes that need to be made.

With respect to the Attorney Docket No., please delete "AMB-PT110" and insert therefor --SMB-PT110--.

With respect to the Assignee, please delete "anton hummel verwaltungs gmbh, waldkirch" and insert therefor --Anton Hummel Verwaltungs GmbH, Waldkirch--.

The Power of Attorney is incorrectly listed as Randolph Huis. Attached is a copy of the Declaration and Power of Attorney showing that Power of Attorney is to Customer No. 3624.

Applicant: Bartholoma et al.
Application No.: 10/502,215

Applicants respectfully request that a corrected Filing Receipt be issued.

Respectfully submitted,

Bartholoma et al.

By 

Randolph J. Huis
Registration No. 34,626
(215) 568-6400

Volpe and Koenig, P.C.
United Plaza, Suite 1600
30 South 17th Street
Philadelphia, PA 19103

RJH/dt
Enclosures (2)



UNITED STATES PATENT AND TRADEMARK OFFICE

UNITED STATES DEPARTMENT OF COMMERCE
United States Patent and Trademark Office
Address: COMMISSIONER FOR PATENTS
P.O. Box 1450
Alexandria, Virginia 22313-1450
www.uspto.gov

APPL NO.	FILING OR 371 (c) DATE	ART UNIT	FIL FEE REC'D	ATTY. DOCKET NO	DRAWINGS	TOT CLMS	IND CLMS
10/502,215	07/20/2004	3679	460 RECEIVED	PT 110 (PC03260MUS)	5	14	1

3624
VOLPE AND KOENIG, P.C.
UNITED PLAZA, SUITE 1600
30 SOUTH 17TH STREET
PHILADELPHIA, PA 19103

DEC 20 2004

VOLPE & KOENIG, PC

CONFIRMATION NO. 9180

FILING RECEIPT



OC000000014714389

Date Mailed: 12/16/2004

Receipt is acknowledged of this regular Patent Application. It will be considered in its order and you will be notified as to the results of the examination. Be sure to provide the U.S. APPLICATION NUMBER, FILING DATE, NAME OF APPLICANT, and TITLE OF INVENTION when inquiring about this application. Fees transmitted by check or draft are subject to collection. Please verify the accuracy of the data presented on this receipt. If an error is noted on this Filing Receipt, please write to the Office of Initial Patent Examination's Filing Receipt Corrections, facsimile number 703-746-9195. Please provide a copy of this Filing Receipt with the changes noted thereon. If you received a "Notice to File Missing Parts" for this application, please submit any corrections to this Filing Receipt with your reply to the Notice. When the USPTO processes the reply to the Notice, the USPTO will generate another Filing Receipt incorporating the requested corrections (if appropriate).

Applicant(s)

Mario Bartholoma, Winden, GERMANY;
Fritz Zugel, Waldkirch, GERMANY;
Volker Gotz, Kenzingen, GERMANY;
Philipp Gerber, Gutach-Bleibach, GERMANY;

Assignment For Published Patent Application

anton hummel verwaltungs gmbh, waldkirch, GERMANY

Power of Attorney:

Randolph Hais - 34026

THE PATENT PRACTITIONERS ASSOCIATED
WITH CUSTOMER NUMBER 3624

Domestic Priority data as claimed by applicant

This application is a 371 of PCT/EP03/05970 06/06/2003

Foreign Applications

GERMANY 20211333.7 07/26/2002

Projected Publication Date: To Be Determined - pending completion of Security Review

Non-Publication Request: No

DOCKETED FOR 2/5/05 - REQ. CORRECTED Filing Rcpt

Early Publication Request: No

**** SMALL ENTITY ****

Title

Terminal connection comprising a threaded sleeve, a counter-sleeve and a terminal insert

Preliminary Class

285

**LICENSE FOR FOREIGN FILING UNDER
Title 35, United States Code, Section 184
Title 37, Code of Federal Regulations, 5.11 & 5.15**

GRANTED

The applicant has been granted a license under 35 U.S.C. 184, if the phrase "IF REQUIRED, FOREIGN FILING LICENSE GRANTED" followed by a date appears on this form. Such licenses are issued in all applications where the conditions for issuance of a license have been met, regardless of whether or not a license may be required as set forth in 37 CFR 5.15. The scope and limitations of this license are set forth in 37 CFR 5.15(a) unless an earlier license has been issued under 37 CFR 5.15(b). The license is subject to revocation upon written notification. The date indicated is the effective date of the license, unless an earlier license of similar scope has been granted under 37 CFR 5.13 or 5.14.

This license is to be retained by the licensee and may be used at any time on or after the effective date thereof unless it is revoked. This license is automatically transferred to any related applications(s) filed under 37 CFR 1.53(d). This license is not retroactive.

The grant of a license does not in any way lessen the responsibility of a licensee for the security of the subject matter as imposed by any Government contract or the provisions of existing laws relating to espionage and the national security or the export of technical data. Licensees should apprise themselves of current regulations especially with respect to certain countries, of other agencies, particularly the Office of Defense Trade Controls, Department of State (with respect to Arms, Munitions and Implements of War (22 CFR 121-128)); the Office of Export Administration, Department of Commerce (15 CFR 370.10 (j)); the Office of Foreign Assets Control, Department of Treasury (31 CFR Parts 500+) and the Department of Energy.

NOT GRANTED

No license under 35 U.S.C. 184 has been granted at this time, if the phrase "IF REQUIRED, FOREIGN FILING LICENSE GRANTED" DOES NOT appear on this form. Applicant may still petition for a license under 37 CFR 5.12, if a license is desired before the expiration of 6 months from the filing date of the application. If 6 months has lapsed from the filing date of this application and the licensee has not received any indication of a secrecy order under 35 U.S.C. 181, the licensee may foreign file the application pursuant to 37 CFR 5.15(b).